

Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych¹
zawarta dnia _____ w Kobyłce pomiędzy:
(zwana dalej „Umową”)

BIURO RACHUNKOWE PAWEŁ ŻÓŁTEK, UL. Szeroka 6, 05-230 Kobyłka²

zwany w dalszej części Umowy „Podmiotem przetwarzającym”

reprezentowany przez:

Pawła Żółtka_

a

_____³

zwany w dalszej części Umowy „Administratorem danych” lub „Administratorem”

reprezentowany przez:

Każda ze stron będzie zwana dalej Stroną, gdy mowa o niej w znaczeniu indywidualnym lub Stronami, gdy mowa o nich w znaczeniu łącznym.

Preambuła

Zważywszy, że Podmiot przetwarzający, na podstawie zawartej umowy, świadczy na rzecz Administratora usługi rachunkowe oraz kadrowe, w tym usługi kadrowo – płacowe, działając na podstawie na art. 28 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia

27 kwietnia 2016 roku - w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. Urz. UE L Nr 119 str. 1), Strony zgodnie postanawiają co następuje:

§ 1

Powierzenie przetwarzania danych osobowych

1. Administrator danych powierza Podmiotowi przetwarzającemu w trybie art. 28 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 roku - w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. Urz. UE L Nr 119 str. 1), zwanego dalej Rozporządzeniem, dane osobowe do przetwarzania, na zasadach i w celu określonym w niniejszej Umowie.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z Umową, Rozporządzeniem oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą.
3. Podmiot przetwarzający oświadcza, iż stosuje środki bezpieczeństwa spełniające wymogi Rozporządzenia.

§ 2

Charakter oraz cel przetwarzania danych

1. Powierzone przez Podmiot powierzający dane osobowe będą przetwarzane przez Podmiot przetwarzający w celu realizacji umowy o świadczenie usług, o której mowa w preambule niniejszej Umowy, poprzez wykonywanie operacji przetwarzania danych osobowych, zarówno w sposób zautomatyzowany, jak i niezautomatyzowany, takich jak utrwalanie, organizowanie, porządkowanie, przechowywanie, adaptowanie lub modyfikowanie, pobieranie, przeglądanie, wykorzystywanie, ujawnianie poprzez przesłanie, rozpowszechnianie lub innego rodzaju udostępnianie, dopasowywanie lub łączenie, ograniczanie, usuwanie lub niszczenie.
2. Dane osobowe będą przez Podmiot przetwarzający przetwarzane w sposób stały zarówno w formie elektronicznej, jak i papierowej.

§ 3

Rodzaj danych osobowych oraz kategorie osób, których dane dotyczą

Podmiot przetwarzający będzie przetwarzał dane zwykłe oraz szczególne kategorie danych osobowych, w postaci danych dotyczących zdrowia oraz danych biometrycznych, takich jak wizerunek twarzy lub dane daktyloskopijne, pracowników oraz współpracowników Administratora, jak również członków ich rodzin oraz osób uposażonych, a także dane zwykłe kontrahentów Administratora.

§ 4

¹ Zgodnie z dyspozycją art. 28 ust. 3 Rozporządzenia, przetwarzanie przez podmiot przetwarzający odbywa się na podstawie umowy lub innego instrumentu prawnego, które podlegają prawu Unii lub prawu państwa członkowskiego i wiążą podmiot przetwarzający i administratora, określają przedmiot i czas trwania przetwarzania, charakter i cel przetwarzania, rodzaj danych osobowych oraz kategorie osób, których dane dotyczą, obowiązki i prawa administratora. Minimalny katalog obowiązków podmiotu przetwarzającego został zawarty w art. 28 ust. 3 lit. a) – h) Rozporządzenia.

² Należy podać dane podmiotu, który Umowę zawiera – biuro rachunkowe

³ Należy podać dane podmiotu, który Umowę zawiera – klient biura

Prawa i obowiązki Administratora

Administrator ma obowiązki:

- 1) dostarczyć Podmiotowi przetwarzającemu dane, o których mowa w § 3 niniejszej Umowy oraz aktualizować te dane niezwłocznie, w każdym wypadku, w którym ulegną zmianie lub uzupełnieniu,
- 2) wykonać ocenę skutków dla ochrony danych w procesach realizowanych przez Podmiot przetwarzający, o ile będzie to wymagane przez przepisy prawa powszechnie obowiązującego;
- 3) wykonać uprzednie konsultacje z organem nadzorczym, jeśli zachodzi taka konieczność;
- 4) ściśle współpracować z Podmiotem przetwarzającym przy wykonywaniu niniejszej Umowy;
- 5) wykonywać inne obowiązki nałożone na niego przepisami prawa powszechnie obowiązującego lub decyzjami albo orzeczeniami odpowiednich organów lub sądów.

§ 5

Prawa i obowiązki Podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych, do ich zabezpieczenia poprzez stosowanie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych osobowych, o których mowa w art. 32 Rozporządzenia.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się dołożyć należytej staranności przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych.
3. W zakresie wykraczającym poza zakres niniejszej Umowy, Podmiot przetwarzający może przetwarzać dane osobowe wyłącznie na udokumentowane polecenie Administratora – co dotyczy też przekazywania danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej – chyba że obowiązek taki nakłada na niego prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego, któremu podlega Podmiot przetwarzający; w takim przypadku przed rozpoczęciem przetwarzania Podmiot przetwarzający informuje administratora o tym obowiązku prawnym, o ile prawo to nie zabrania udzielania takiej informacji z uwagi na ważny interes publiczny.
4. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do nadania upoważnień do przetwarzania danych osobowych wszystkim osobom, które będą przetwarzały powierzone dane w celu realizacji Umowy.
5. Podmiot przetwarzający zapewnia, by osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych zobowiązały się do zachowania tajemnicy lub by podlegały odpowiedniemu ustawowemu obowiązkowi zachowania tajemnicy.
6. Podmiot przetwarzający podejmuje wszelkie środki wymagane na mocy art. 32 Rozporządzenia.
7. Podmiot przetwarzający przestrzega warunków korzystania z usług innego podmiotu przetwarzającego, o których mowa w art. 28 ust. 2 i 4 Rozporządzenia.
8. Podmiot przetwarzający biorąc pod uwagę charakter przetwarzania, w miarę możliwości pomaga Administratorowi poprzez odpowiednie środki techniczne i organizacyjne wywiązać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania jej praw określonych w rozdziale III Rozporządzenia.
9. Podmiot przetwarzający, uwzględniając charakter przetwarzania oraz dostępne mu informacje, pomaga Administratorowi wywiązać się z obowiązków określonych w art. 32–36 Rozporządzenia.
10. Podmiot przetwarzający udostępnia Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia oraz umożliwia Administratorowi lub audytorowi upoważnionemu przez Administratora przeprowadzanie audytów, w tym inspekcji, i przyczynia się do nich.
11. Podmiot przetwarzający, w związku z obowiązkiem określonym w art. 28 ust. 3 lit. h) Rozporządzenia, niezwłocznie informuje Administratora, jeżeli jego zdaniem wydane mu polecenie stanowi naruszenie niniejszego rozporządzenia lub innych przepisów Unii lub państwa członkowskiego o ochronie danych.
12. W przypadku przetwarzania danych osobowych w formie elektronicznej, Podmiot przetwarzający zapewnia, aby dostawcy poszczególnych rozwiązań lub aplikacji wykorzystujących dane zapewniali, aby ustawienia chroniące prywatność były włączone domyślnie.
13. Podmiot zobowiązany jest do prowadzenia rejestru kategorii czynności przetwarzania danych osobowych w imieniu Administratora, obejmującego dane wynikające z art. 30 ust. 2 Rozporządzenia. Administrator wyraża zgodę na prowadzenie rejestru, o którym mowa w zdaniu poprzednim, w formie elektronicznej, w tym z wykorzystaniem dedykowanych rozwiązań informatycznych lub aplikacji.

§ 6

Prawo kontroli

1. Administrator danych zgodnie z art. 28 ust. 3 pkt h) Rozporządzenia ma prawo kontroli, czy środki zastosowane przez Podmiot przetwarzający przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia Umowy.
2. Podmiot przetwarzający udostępnia Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia.

§ 7

Podpowierzenie

1. *Administrator wyraża ogólną zgodę na powierzenie danych osobowych objętych Umową do dalszego przetwarzania osobom trzecim w zakresie oraz w celu wynikającym z niniejszej Umowy. W razie wątpliwości Strony ustalają, że podmiot, o którym mowa w zdaniu poprzednim, winien spełniać te same gwarancje i obowiązki, jakie zostały nałożone na Podmiot przetwarzający w Umowie. Przed podpowierzeniem przetwarzania danych osobowych, Podmiot przetwarzający jest zobowiązany poinformować pisemnie lub za pośrednictwem adresu e-mail Administratora, o zamiarze podpowierzenia przetwarzania. Przetwarzający przekazuje*

Administratorowi informacje na temat podmiotu, któremu zamierza podpowierzyć przetwarzanie (imię, nazwisko lub firmę oraz dane kontaktowe), a także informacje o charakterze i czasie trwania podpowierzenia, zakresie i celu przetwarzania danych, rodzaju (kategoriach) danych osobowych oraz kategoriach osób, których dane miałyby być podpowierzone. Jeśli Administrator nie wyrazi sprzeciwu wobec zamiaru podpowierzenia przetwarzania wskazanemu podmiotowi i we wskazanym zakresie w ciągu 7 dni od otrzymania wszystkich powyższych informacji, Podmiot przetwarzający może podpowierzyć przetwarzanie danych osobowych.

2. W sytuacji, o której mowa w ust. 1 niniejszego paragrafu, na podmiot ten powinny zostać na mocy stosownej umowy podpowierzenia danych osobowych te same obowiązki ochrony danych co wynikające z niniejszej Umowy oraz przepisów Rozporządzenia, w szczególności obowiązek zapewnienia wystarczających gwarancji wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, by przetwarzanie odpowiadało wymogom Rozporządzenia. Jeżeli ten inny podmiot przetwarzający nie wywiąże się ze spoczywających na nim obowiązków ochrony danych, pełna odpowiedzialność wobec Administratora za wypełnienie obowiązków tego innego podmiotu przetwarzającego spoczywa na Podmiocie przetwarzającym.
3. *Z zastrzeżeniem ust. 4 oraz ust. 5 niniejszego paragrafu*, po wygaśnięciu albo rozwiązaniu umowy, o świadczenie usług, o której mowa w preambule niniejszej Umowy, zależnie od decyzji Administratora podmiot, któremu Podmiot przetwarzający zawarł podpowierzenia danych osobowych, zobowiązany jest do usunięcia lub zwrócenia wszelkich danych osobowych oraz usunięcia ich kopii.
4. *Podmiot, któremu Podmiot przetwarzający zawarł podpowierzenia danych osobowych, ma prawo zatrzymać jedną kopię danych, odpowiednio zaszyfrowaną, w celu wyjaśnienia reklamacji lub roszczeń związanych ze świadczeniem usług na rzecz Podmiotu przetwarzającego bądź też roszczeń wynikających z realizacji umowy podpowierzenia danych osobowych, jednakże nie dłużej niż przez okres 10 lat od dnia wygaśnięcia albo rozwiązania niniejszej Umowy, na co Administrator wyraża zgodę.*
5. Niezależnie od postanowień ust. 3 oraz ust. 6 niniejszego paragrafu, podmiot, z którym Podmiot przetwarzający zawarł umowę podpowierzenia danych osobowych, ma prawo zatrzymać dane w zakresie, w jakim wynika to z odrębnych przepisów prawa powszechnie obowiązującego.
6. Podmiot przetwarzający zobowiązany jest do informowania Administratora o wszelkich zamierzonych zmianach dotyczących dodania lub zastąpienia podmiotów przetwarzających, dając tym samym Administratorowi możliwość wyrażenia sprzeciwu wobec takich zmian.

§ 8

Odpowiedzialność Podmiotu przetwarzającego

Podmiot przetwarzający jest odpowiedzialny za udostępnienie lub wykorzystanie danych osobowych niezgodnie z treścią Umowy, a w szczególności za udostępnienie powierzonych do przetwarzania danych osobowych osobom nieupoważnionym.

§ 9

Czas obowiązywania Umowy

1. Umowa obowiązuje od dnia jej zawarcia przez okres obowiązywania umowy o świadczenie usług, o której mowa w preambule niniejszej Umowy.
2. *Z zastrzeżeniem ust. 3 niniejszego paragrafu*, po wygaśnięciu albo rozwiązaniu umowy, o świadczenie usług, o której mowa w preambule niniejszej Umowy, zależnie od decyzji Administratora, Podmiot przetwarzający usuwa lub zwraca wszelkie dane osobowe oraz usuwa ich kopie.
3. *Przetwarzający ma prawo zatrzymać jedną kopię danych, odpowiednio zaszyfrowaną, w celu wyjaśnienia reklamacji lub roszczeń związanych ze świadczeniem usług na podstawie umowy, o której mowa w preambule niniejszej Umowy bądź też roszczeń wynikających z realizacji niniejszej Umowy, jednakże nie dłużej niż przez okres 10 lat od dnia wygaśnięcia albo rozwiązania niniejszej Umowy, na co Administrator wyraża zgodę.*
4. Niezależnie od postanowień ust. 2 oraz ust. 3 niniejszego paragrafu, Podmiot przetwarzający ma prawo zatrzymać dane w zakresie, w jakim wynika to z odrębnych przepisów prawa powszechnie obowiązującego.

§ 10

Zasady zachowania poufności

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się zachować w ścisłej tajemnicy wszelkie informacje otrzymane od Administratora, w szczególności dane osobowe, informacje techniczne, technologiczne, ekonomiczne, finansowe, handlowe, prawne, operacyjne, marketingowe i organizacyjne, niezależnie od sposobu ich uzyskania (zwane dalej „Danymi poufnymi”).
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że w związku ze zobowiązaniem do zachowania w tajemnicy Danych poufnych nie będą one wykorzystywane, ujawniane ani udostępniane bez pisemnej zgody właściwego administratora oraz Podmiotu powierzającego w innym celu niż wykonanie umowy, o której mowa w preambule niniejszej Umowy oraz niniejszej Umowy, chyba że konieczność ujawnienia posiadanych informacji wynika z obowiązujących przepisów prawa.
3. Strony zobowiązują się do dołożenia wszelkich starań w celu zapewnienia, aby środki łączności wykorzystywane do odbioru, przekazywania oraz przechowywania Danych poufnych gwarantowały zabezpieczenie danych poufnych w tym w szczególności danych osobowych powierzonych do przetwarzania, przed dostępem osób trzecich nieupoważnionych do zapoznania się z ich treścią.

§ 11

Postanowienia końcowe

1. Wszelkie zmiany niniejszej Umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.

2. Strony ustalają, że treść niniejszej Umowy winna pozostać poufna, oraz że żadna ze Stron nie będzie upoważniona do ujawnienia treści niniejszej Umowy jakimkolwiek osobom trzecim lub władzom, o ile nie jest to wymagane przepisami prawa.
3. Jeżeli którekolwiek z postanowień Umowy stanie się w dowolnym czasie niezgodne z prawem, nieważne lub niewykonalne pod jakimkolwiek względem w świetle prawa, fakt ten nie będzie miał wpływu na zgodność z prawem, ważność ani wykonalność pozostałych postanowień Umowy oraz nie ograniczy ich w jakikolwiek sposób. W takim wypadku Strony dołożą najwyższej staranności aby uzgodnić między sobą takie brzmienie nieważnego postanowienia, które będzie zgodne z prawem, i które w najbardziej możliwym zakresie będzie odpowiadało celowi postanowienia nieważnego.
4. Wszelkie spory, niezgodności lub żądania mogące powstać na tle wykonywania niniejszej Umowy i w związku z nią będą rozstrzygane w formie polubownej, a jeżeli nie będzie to możliwe, będą podlegały jurysdykcji sądu właściwego miejscowo ze względu na siedzibę *Podmiotu przetwarzającego*.
5. Prawem właściwym dla Umowy jest prawo polskie.
6. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach dla każdej ze Stron.
7. W sprawach nieuregulowanych Umową zastosowanie będą miały przepisy Kodeksu cywilnego oraz Rozporządzenia.

Administrator danych

Podmiot przetwarzający (Biuro Rachunkowe Paweł Żółtek)